

## **Dodatok č. 1 č. MK -23/2016/M**

k zmluve č. MK- 18/2016/M o poskytnutí príspevku štátu zo štátneho rozpočtu na rok 2016 uzatvorenej podľa § 29 zákona č. 516/2008 Z. z. o Audiovizuálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

uzavretý medzi

<b>Poskytovateľ:</b>	<b>Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky</b>
sídlo:	Námestie SNP č. 33, 813 31 Bratislava
IČO:	00165182
zastúpený:	Marek Maďarič, minister kultúry
bankové spojenie:	Štátna pokladnica
výdavkový účet:	SK90 8180 0000 0070 0007 1652
príjmový účet:	SK66 8180 0000 0070 0007 1599
depozitný účet:	SK18 8180 0000 0070 0007 1687

a

<b>Prijímateľ:</b>	<b>Audiovizuálny fond</b>
sídlo:	Grösslingova č. 53, 811 09 Bratislava
IČO:	42169330
zastúpený:	Mgr. Art. Miloslav Luther, predseda rady Audiovizuálneho fondu
bankové spojenie:	Tatra banka, a.s.
číslo účtu:	SK54 1100 0000 0026 2722 4453

(ďalej osobitne každý ako „prijímateľ“ a/alebo „poskytovateľ“, spoločne ako „zmluvné strany“)

### **Článok I**

Zmluvné strany sa podľa čl. VI ods. 3 zmluvy č. MK- 18/2016/M o poskytnutí príspevku štátu zo štátneho rozpočtu na rok 2016 uzatvorenej podľa § 29 zákona č. 516/2008 Z. z. o Audiovizuálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“) dohodli na uzatvorení dodatku č. 1 k tejto zmluve v nasledujúcom znení:

1. V článku II odsek 1 sa v úvodnej vete suma „4 512 599 EUR (slovom štyrimilióny päťstodvanásťtisícpäťstodeväťdesiatdeväť eur)“ nahrádza sumou „4 912 599 EUR (slovom štyri miliónydeväťstodvanásťtisícpäťstodeväťdesiatdeväť eur)“.
2. V článku II odsek 1 písm. a) sa suma „4 100 000 EUR (slovom štyrimiliónystotisíc eur)“ nahrádza sumou „4 500 000 EUR (slovom štyrimiliónypäťstotisíc eur)“.
3. V článku II odsek 2 znie:

„2. Príspevok podľa odseku 1 vyplatí poskytovateľ prijímateľovi bezhotovostným prevodom na účet uvedený v záhlaví tejto zmluvy tak, že

- a) časť príspevku v sume 4 512 599 EUR (slovom štyr milióny päťstodvanásťtisícpäťstodevät'desiatdeväť eur) poskytne do 15. marca 2016,
- b) časť príspevku v sume 400 000 EUR (slovom štyristotisíc eur) poskytne do 15. apríla 2016.“

4. Príloha č. 1 k tomuto dodatku č. 1 nahrádza prílohu č. 1 k zmluve.

## **Článok II** **Záverečné ustanovenia**

1. Tento dodatok č. 1 je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.
2. Tento dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami zmluvných strán, pričom účinnosť nadobúda nasledujúci deň po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky. Prijímateľ súhlasí so zverejnením tohto dodatku č. 1 v Centrálnom registri zmlúv v celom rozsahu.
3. Tento dodatok č. 1 je vyhotovený v piatich rovnopisoch, z ktorých dva dostane prijímateľ a tri poskytovateľ.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú spôsobilé na právne úkony, ich vôľa je slobodná a vážna, prejav vôle je dostatočne zrozumiteľný a určitý, zmluvná vôľnosť nie je obmedzená a právny úkon je urobený v predpísanej forme. Zmluvné strany si dodatok č. 1 prečítali, s jeho obsahom súhlasia a na znak svojho súhlasu ho potvrdzujú svojimi podpismi.
5. Neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku č. 1 je príloha č. 1.

V Bratislave dňa 7.4.2016

za Ministerstvo kultúry  
Slovenskej republiky:

za Audiovizuálny fond:

.....  
**Marek Mad'arič**  
minister kultúry

.....  
**Miloslav Luther**  
predseda rady Audiovizuálneho fondu

## ROZPOČET na rok 2016

### Audiovizuálny fond

Podpoložka ekonomickej klasifikácie	Výdavky	Rozpočet na aktivitu celkom (v EUR)	Príspevok zo štátneho rozpočtu (v EUR)
600	<b>Bežné výdavky</b> , z toho:	7 004 800	4 912 599
610	mzdy, platy, služobné príjmy, ostatné osobné vyrovnania	140 000	80 000
620	poistné a príspevok do poisťovní	86 000	40 000
630	tovary a služby	293 800	105 000
640	bežné transfery (finančné prostriedky poskytnuté žiadateľom a iné transfery), z toho	6 485 000	4 687 599
650	splácanie úrokov súvisiacich s úvermi	0	0
700	<b>Kapitálové výdavky</b> – obstaranie kapitálových aktív a kapitálové transfery (finančné prostriedky poskytnuté žiadateľom)	344 000	0
800	<b>Výdavkové finančné operácie</b> (pôžičky poskytnuté žiadateľom)	250 000	0
<b>Výdavky celkom</b>		<b>7 598 800</b>	<b>4 912 599</b>